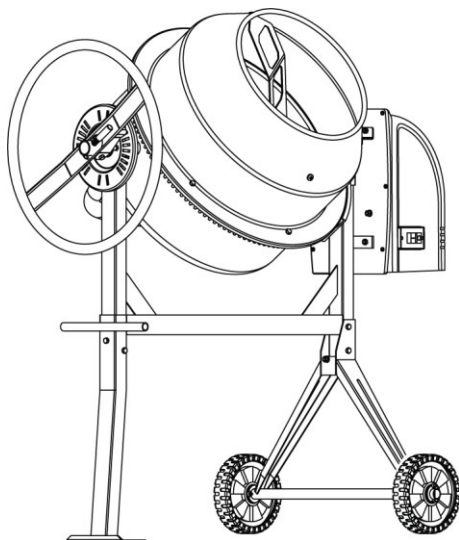


Сохраняйте инструкцию и гарантийный талон

# *Park*<sup>®</sup>









## Бетономешалки модели: 74038, 74039



## Инструкция по эксплуатации



## Для собственной безопасности прочитайте данную инструкцию перед эксплуатацией

1. Прочитайте инструкцию по эксплуатации, ознакомьтесь с гарантийным талоном перед использованием. Во время работы обратите внимание на предупреждающие и запрещающие знаки, нанесенные на корпус. 
2. Не используйте бетономешалку, находясь под действием медикаментов, в состоянии алкогольного или наркотического опьянения. Не используйте бетономешалку, если вы переутомились. Всегда руководствуйтесь здравым смыслом при работе с бетономешалкой.
3. Подготовьте рабочую зону для работы с бетономешалкой. Очистите место для установки, не допускайте приближения посторонних лиц, животных и детей к работающей бетономешалке. 
4. Установите бетономешалку на ровную поверхность, закрепите ее. Во время работы вибрация может опрокинуть бетономешалку, что может вызвать травмы пользователя и поломку бетономешалки. 
5. Бетономешалка предназначена для приготовления цементного раствора, использование ее для других целей запрещено. 
6. Во время работы не пользуйтесь огнем, не ставьте рядом с бетономешалкой легковоспламеняющиеся жидкости.
7. Перед каждым запуском осматривайте бетономешалку на предмет повреждений. Не запускайте бетономешалку в разобранном виде. Проверяйте все соединения бетономешалки перед использованием.
8. Убирайте все посторонние предметы во время работы с бетономешалкой. Надевайте средства личной безопасности: каску, очки, перчатки, рабочую одежду, обувь с прорезиненной подошвой, средства для защиты органов слуха и дыхания. 
9. Не нагревайте и не перегибайте шнур электропитания. 
10. Если вы используете удлинитель, помните что сечения кабеля должно быть не менее 1,5 кв. мм, а длина шнура не более 50 метров.
11. Во избежание поражения электрическим током не пользуйтесь бетономешалкой во время дождя, не стойте в воде, когда отключаете бетономешалку от питания. Не касайтесь одновременно корпуса бетономешалки и других электрических приборов.
12. Не вставляйте на бетономешалку. Всегда проверяйте устойчивость бетономешалки. 
13. Посторонние не должны находиться вблизи работающего агрегата.
14. Не мешайте вращению барабана бетономешалки, не засовывайте руки и

предметы в движущиеся части бетономешалки.

15. Не ремонтируйте, не изменяйте конструкцию бетономешалки. Не включайте бетономешалку с полным барабаном, не выключайте бетономешалку с раствором внутри.



16. Не отходите от бетономешалки до тех пор пока она полностью не остановится после выключения.



17. Во время работы не снимайте крышку с мотора.

Не разбирайте, не переносите, не настраивайте бетономешалку, подключенную к электросети.



18. Храните бетономешалку в чистоте, мойте ее после использования.

19. Для ремонта используйте только части, поставляемые производителем.

20. Для утилизации используйте места, предназначенные для такой или подобной техники.

21. Храните бетономешалку в сухом теплом месте, в местах недоступных для детей и посторонних.



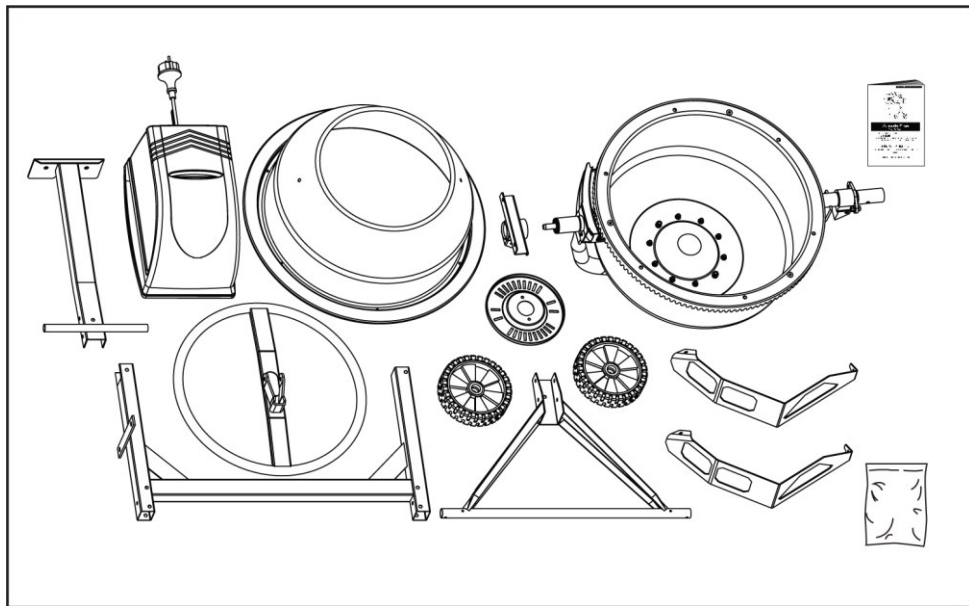
## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Параметры / Модели	74038	74039
Напряжение питания, частота тока	220 В / 50 Гц	
Мощность электромотора	550 Вт	550 Вт
Объём барабана	125 л	140 л
Диаметр загрузочного отверстия	385 мм	375 мм
Скорость вращения барабана	26,6 об/мин	26,6 об/мин
Класс электробезопасности	II класс (двойная изоляция)	
Степень защиты электроаппаратуры	IP45D	
Уровень шума LWA не более	97 дБ	
Габариты в собранном состоянии	120x71x135 см	120x71x145 см
Вес	51 кг	60 кг

## КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Основная рама	1 шт	Моторный блок	1 шт
Неподвижная стойка	1 шт	Верхняя часть барабана	1 шт
Колёсная стойка	1 шт	Нижняя часть барабана с рамой	1 шт
Колёса	2 шт	Лопатки	2 шт
Блок подшипников привода	2 шт	Пакет с крепежом	1 шт
Штурвал механизма наклона	1 шт	Инструкция	1 шт
Фиксирующий диск	1 шт	Гарантийный талон	1 шт

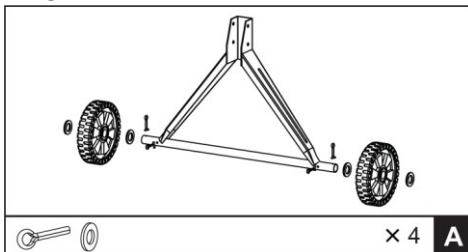
## ПОРЯДОК СБОРКИ



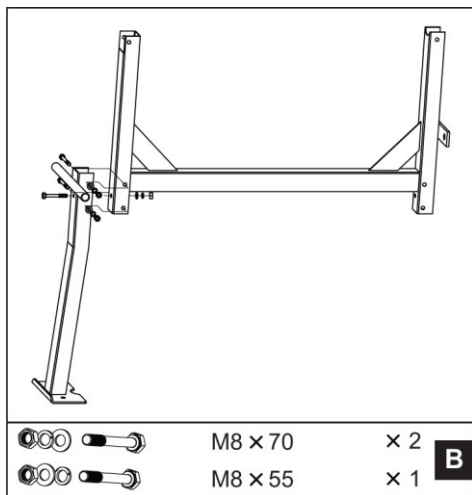
### Крепёж в пакете:

		× 4	<b>A</b>
	M8 × 70	× 2	<b>B</b>
	M8 × 55	× 1	<b>B</b>
	M8 × 70	× 2	<b>C</b>
	M8 × 55	× 1	<b>C</b>
	M8 × 65	× 2	<b>D</b>
	Ø42	× 1	<b>D</b>
	M8 × 20	× 2	<b>E</b>
	M8 × 16	× 6	<b>F</b>
	M8 × 16	× 2	<b>F</b>
	M8 × 25	× 2	<b>G</b>
	M10 × 60	× 1	<b>H</b>
	M8	× 4	<b>I</b>

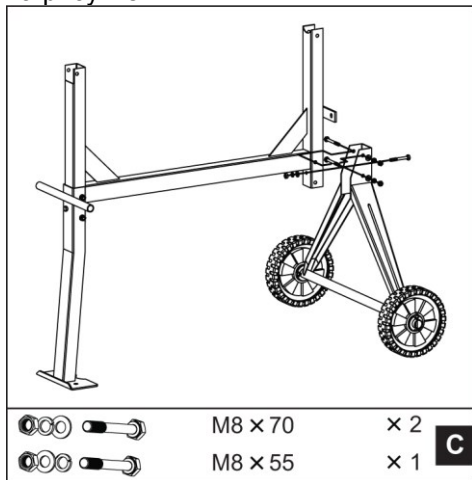
### СТОЙКА



Наденьте колеса на ось, закрепив их при этом с помощью шайб и заглушек, как показано на рисунке. Положив раму на бок, присоедините к ней стойку как показано на рисунке. Два болта M8 x 70 просуньте через отверстия в рамах, с другой стороны установите шайбу, гровер, а затем закрутите гайкой. С торца закрепите болтом M8x55.



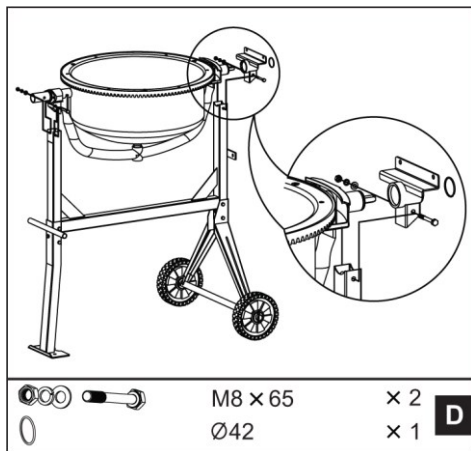
Переверните раму и тем же способом соберите ось с колесами и раму. Используйте болты указанные на рисунке.



### НИЖНИЙ БАРАБАН

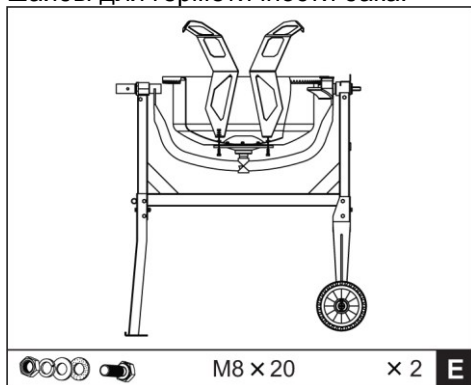
Оденьте блок подшипников барабана на вал, закрепите спиральным кольцом  $\Phi 42$ . Осторожно установите нижнюю часть барабана на раму, как показано на рисунке.

Совместите отверстия на блоке подшипников с отверстиями на раме и закрепите болтами M8x65. Закрепите вал с другой стороны, установив второй блок подшипников.



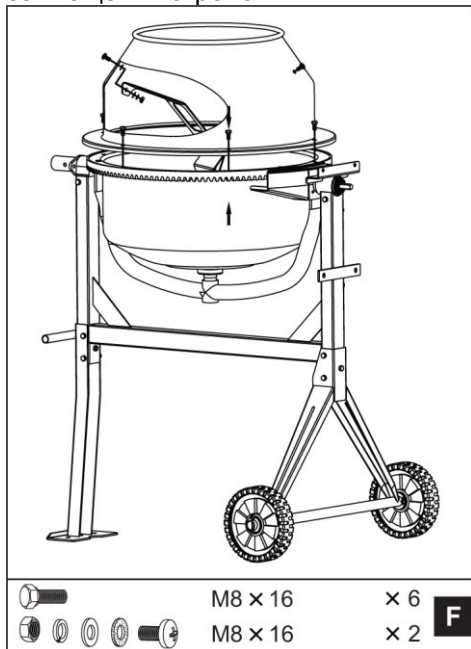
### ЛОПАТКИ

Закрутите лопатки бетономешалки болтами, указанными на рисунке. Не затягивайте их сильно, сделайте это после того, как соедините лопатки с верхними отверстиями. Кожаные шайбы должны быть между лопатками и барабаном. Не забудьте установить резиновые шайбы для герметичности бака.



## ВЕРХНИЙ БАРАБАН

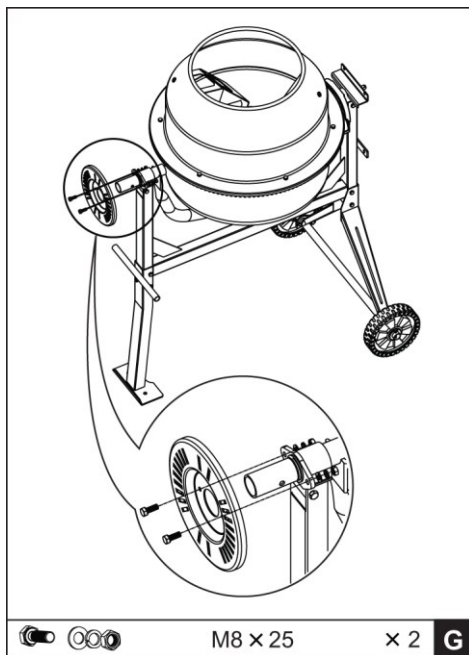
Обратите внимание: на верхнюю и нижнюю части барабана нанесены стрелки, которые помогают их совместить должным образом. Если у вас возникли сложности с размещением лопастей внутри барабана, будет полезным временно одеть его верхнюю часть, вращая до совмещения стрелок.



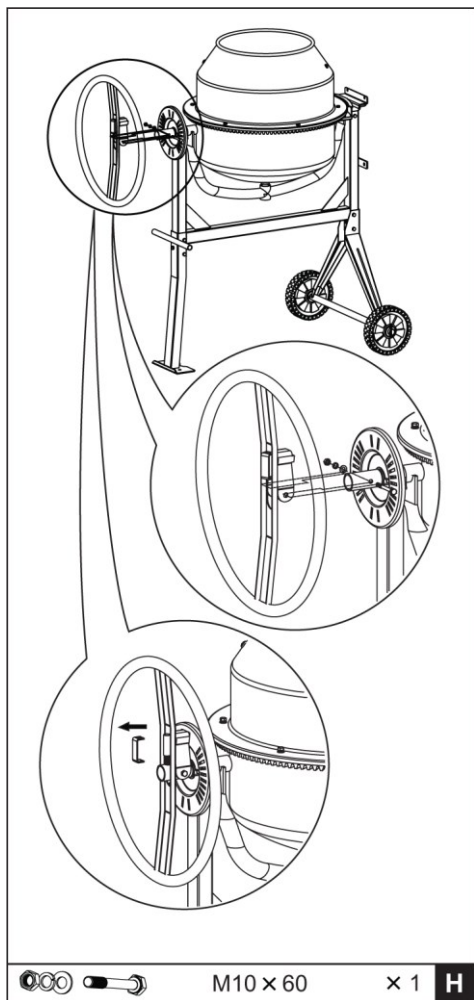
Установите резиновую прокладку между половинами бака. Соедините 2 части бака, совместив отверстия в нижней и верхней частях бетономешалки, убедившись что совпадают и стрелки. Зафиксируйте лопатки на верхней части барабана, закрепите болтами M8x16, вставив их снаружи. Кожаные шайбы должны быть между лопастью и барабаном. Затяните болты в нижней части лопаток.

## ШТУРВАЛ НАКЛОНА

Установите фиксирующий диск на вал большего диаметра и закрепите на раме болтами M8x25.

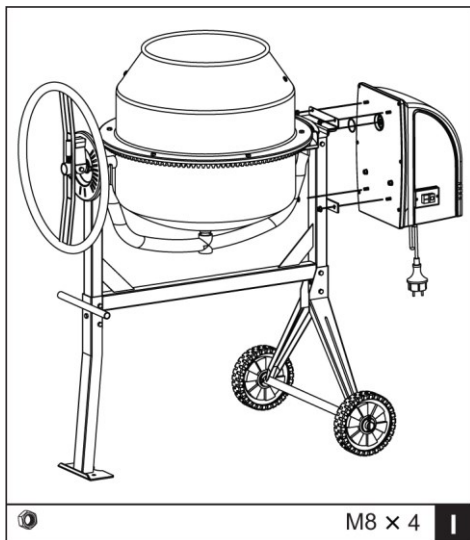


Установите штурвал наклона на вал до совпадения отверстий, закрепите болтом M8x25. Гайку затягивайте не до конца, чтобы штурвал мог наклоняться на оси пружину, сняв удерживающую сборочную скобу.



## МОТОРНЫЙ БЛОК

Совместите отверстия и установите механизм на вал шпильками в отверстия на раме. Закрепите шпильки гайками М8.



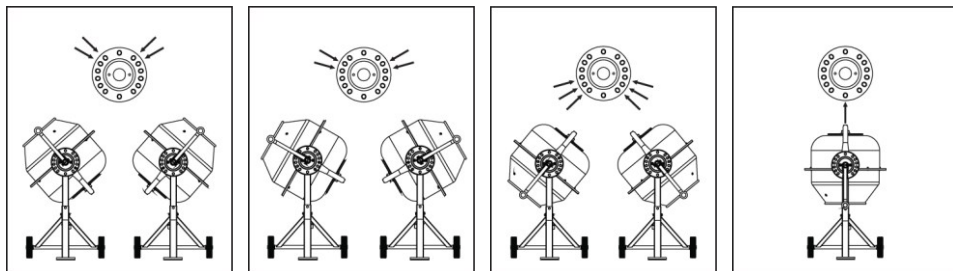
Штурвал позволяет устанавливать барабан под необходимым вам углом. Выбирайте необходимый угол для загрузки неполного бака, хранения или выгрузки готовой смеси из барабана. Помните о том, что устойчивость бетономешалки зависит от того, как она закреплена на своем месте. Приведенные далее рисунки помогут вам правильно выбрать угол, под которым следует выполнять ту или иную операцию.

### Строительный раствор

### Бетон

### Выгрузка

### Хранение



### Внимание!

- 1) Во время работы шнур электропитания должен быть размотан полностью.
- 2) Всегда включайте бетономешалку перед загрузкой компонентов смеси.
- 3) В бетономешалке установлен элемент, защищающий мотор от перегрева, автоматическое восстановление работы происходит после того, как мотор остынет.
- 4) При выгрузке смеси бетономешалка должна продолжать работать.
- 5) Всегда чистите бетономешалку после работы.

Помните, что засохший цемент очень трудно удалить с поверхности бака. Для достижения наилучших результатов, загружайте смесь в такой последовательности:

- 1) Гравий 2) Цемент 3) Песок 4) Вода

### ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Изделия сертифицированы на соответствие российским требованиям безопасности.

В течение гарантийного срока, составляющего 12 месяцев с даты покупки изделия, покупатель имеет право на бесплатное устранение неисправностей, вызванных заводскими дефектами.

В случае нарушения правил хранения, транспортировки и эксплуатации изделий, изложенных в инструкции по эксплуатации, гарантийные обязательства утрачивают силу.

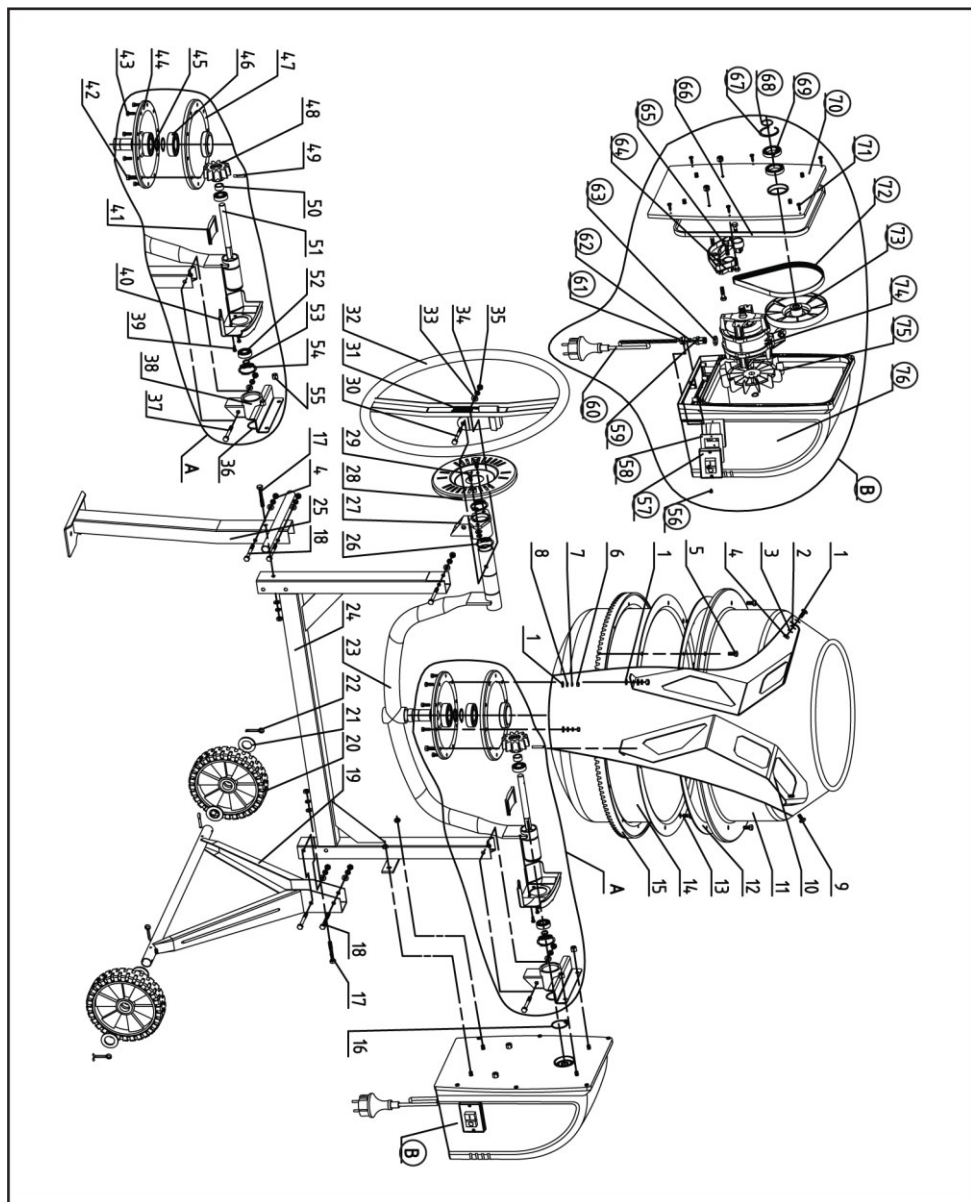
Подробно условия гарантии изложены в прилагаемом гарантийном талоне. Срок службы составляет 5 лет.

Произведено в Китае.

Информация о производителе и поставщике указана на упаковке изделия.



# СХЕМА СОСТАВНЫХ ЧАСТЕЙ БЕТНОМЕШАЛКИ



## СПИСОК СОСТАВНЫХ ЧАСТЕЙ БЕТОНОМШАЛКИ

№ детали	Название запчастей	Количество в комплекте	№ детали	Название запчастей	Количество в комплекте
1	Винт крестовой М8х16	4	36	Защитный чехол шестеренки привода наружный	1
2	Влагозащитная шайба	4	37	Защитный чехол шестеренки привода внутренний	2
3	Шайба М8	4	38	Кольцо-накладка оси вращения барабана	1
4	Шайба гровер М8	4	39	Грязезащитная манжета оси вращения барабана	1
5	Гайка М8	4	40	Стопорное кольцо оси вращения барабана д 62 мм	2
6	Лопатка миксера	2	41	Стопорное кольцо оси вращения барабана д 30 мм	2
7	Нижняя часть барабана	1	42	Подшипник 6206 (30х62х16 мм) оси вращения барабана	2
8	Зубчатое колесо (венец) барабана	1	43	Шестеренка привода барабана	1
9	Верхняя часть барабана	1	44	Шпонка крепления шестеренки д 5х45 мм	1
10	Болт М8х16	6	45	Втулка шестеренки привода барабана	1
11	Болт М8х10	3	46	Приводной вал	1
12	Резиновая прокладка барабана	1	47	Подшипник 6202 (15х35х11 мм) приводного вала	2
13	Уплотнительное кольцо вала привода	1	48	Стопорное кольцо приводного вала д 15 мм	1
14	Болт М8х55	2	49	Стопорное кольцо приводного вала д 42 мм	1
15	Болт М8х70	4	50	Самоконтрящаяся гайка М8	2
16	Колёсная стойка	1	51	Саморез по металлу 3.5х16	2
17	Колесо	2	52	Выключатель	1
18	Шайба колеса Д 27 мм	4	53	Прокладка выключателя	1
19	Шплинт оси колеса д 5х40 мм	4	54	Болт регулятор натяжения	1
20	Рама крепления барабана	1	55	Кабель питания	1
21	Основная рама	1	56	Гайка регулятора натяжения	1
22	Откидная стойка	1	57	Резинка регулятора натяжения	1
23	Стопорное кольцо оси наклона д 38 мм	3	58	Гайка регулятора натяжения	1
24	Блок подшипника механизма	1	59	Рамка крепления эл.мотора	1

	опрокидывания левый				
25	Фиксирующая пластина механизма опрокидывания	1	60	Болт М8х30	3
26	Болт М8х25	2	61	Прокладка крышки корпуса привода	1
27	Болт М10х60	1	62	Стопорное кольцо приводного вала д 47 мм	2
28	Пружина штурвала механизма опрокидывания	1	63	Стопорное кольцо приводного вала д 30 мм	2
29	Штурвал механизма опрокидывания	1	64	Подшипник 6906 (30х47х9 мм) приводного вала	2
30	Шайба М10	1	65	Крышка корпуса привода	1
31	Шайба гровер М10	1	66	Саморез по металлу 4.8х16	6
32	Гайка М10	1	67	Приводной ремень	1
33	Стопорное кольцо приводного вала д 42 мм	1	68	Приводной шкив электромотора	1
34	Болт М8х65	2	69	Электромотор	1
35	Блок подшипника механизма опрокидывания правый	1	70	Крыльчатка охлаждения электромотора	1
	Болт М6х12	2		Защитный корпус привода	1

## СХЕМА ЭЛЕКТРОПРОВОДКИ

Схема электропроводки и детализированная схема - справочная информация. Поставщик и производитель не берут на себя ответственность за попытку пользователя самостоятельно отремонтировать бетономешалку. Ремонт и обслуживание допускается только специалистами. При замене или обслуживании компонентов машины, сопряжённых с электричеством, необходима помощь специалиста электрика.

Поставщик оставляет за собой право вносить незначительные изменения в конструкцию без предварительного уведомления. Некоторые схемы и рисунки в инструкции могут не полностью соответствовать внешнему виду изделия.

